

Saisonales am Dorfmarkt Vilters

Vilters.– Übermorgen Donnerstag findet von 9 bis 11 Uhr beim Ort der Begegnung der Dorfmarkt statt. Es werden saisonale Produkte und Spezialitäten aus der Region angeboten. Aktuell sind gartenfrisches Gemüse, einheimischer Honig, viel Eingemachtes und süsser Holundersirup im Angebot. Am Gaststand stellt der Pfarrer-Künzle-Verein viel Gesundes und Selbstgemachtes vor. Zum Verweilen lädt der beliebte Kaffeestand mit zahlreichen Kuchen ein. Vorschau: Am Donnerstag, 6. August, von 8.30 bis 11.30 Uhr wird während des Dorfmarktes ein feiner Märfrauenbrunch angeboten. Eine Anmeldung ist erwünscht bis 4. August (fraenzi.buchli@bluewin.ch, 081723 77 00). (pd)

Hallenbad-Abos brauchen Update

Mels.– Während der Sommerrevision wird im Hallenbad ein neues Kassasystem und Zutrittssystem eingebaut. Aus diesem Grund müssen alle Jahres-, Halbjahres und 10er-Abos umgeschrieben werden. Inhaber dieser Abos haben die Möglichkeit während der Ferien am Freitag, 17. Juli, von 8 bis 12 Uhr und von 13.15 bis 16 Uhr mit den Karten persönlich vorbeizukommen. Bei einem Kaffee oder einem Getränk wird die Karte umgeschrieben, damit man das Bad nach der Revision ohne Wartezeit betreten kann. Inhaber, die abwesend sind, können ihre Karten bis am 5. Juli im Hallenbad abgeben und die neuen Abos werden vorbereitet. (pd)

Mit Führung durch die Bad Ragartz

Bad Ragatz.– Jeweils am Mittwoch nachmittags findet eine öffentliche Führung durch die Bad Ragartz statt. Die Führer kennen Anekdoten der Künstler, sie versprühen Emotionen, ergründen Interpretationen und vermitteln Zusammenhänge. Sie haben ihren eigenen und individuellen «Führungsstil» kreiert und hüten ihr ganz persönliches Erfolgsrezept. Nächster Treffpunkt ist morgen Mittwoch um 14.30 Uhr beim Alten Dorfbad, Infostelle Bad Ragatz (Unkostenbeitrag). Anmeldeschluss ist heute Abend um 17 Uhr (081 300 40 20). (pd)

LEUTE

Alles Gute zur Pensionierung



Nun ist es doch schon soweit: Heute geht **Hans Kobler** aus Mels in den wohlverdienten Ruhestand. Kobler trat vor

genau zwölf Jahren als Mechaniker in die Firma Algewa AG ein. Diese Tätigkeit führte er bis zum heutigen Tag äusserst zuverlässig, gewissenhaft, pflichtbewusst und mit viel Freude aus. «Seinen Humor und seine Lebensfreude werden wir immer in guter Erinnerung behalten», heisst es im Schreiben seiner Arbeitgeber. «Das ganze Algewa-Team dankt Hans für seinen guten Einsatz und wünscht ihm für die Zukunft alles Gute, Gesundheit und viele schöne Stunden mit seiner Familie und bei seinen Hobbys.» (pd)

Bewegung als Lebenszweck

141 Fähigkeitszeugnisse und Berufsatteste konnten an der Lehrabschlussfeier Kaufleute und Detailhandel des Berufs- und Weiterbildungszentrum Sarganserland BZSL übergeben werden. Zwei Regierungsvertreter zeigten mit ihrer Anwesenheit die Bedeutung des Anlasses.

von Markus Roth

Die Sporthalle Riet in Sargans war mit den Absolventinnen und Absolventen, Eltern und Freunden, Vertretern der Lehrbetriebe sowie zahlreichen Gästen sehr gut gefüllt. BZSL-Rektor Franz Anrig freut sich in seiner Begrüssung, dass erstmals ein Regierungsrat des Kantons St. Gallen und eine Regierungsrätin aus dem Fürstentum Liechtenstein bei einer Abschlussfeier am BZSL mit dabei waren. Noch vor fünf Tagen hätten Spitzenleistungen von Sportlerinnen und Sportlern am Kantonaltturnfest ausgezeichnet werden können, so Franz Anrig. Nun würden sich die Anwesenden über die Leistungen der Lehrabsolventinnen und -absolventen freuen.

Vielfältige Chancen

Der St. Galler Regierungsrat und Bildungsdirektor Stefan Kölliker ging in seiner Ansprache sympathisch auf die 147 neuen Berufsleute ein. Durch die berufliche Grundbildung hätten die jungen Menschen das Leben besser kennengelernt. Auch neben der Ausbildung passiere viel bei den Jugendlichen, zeigte Kölliker Verständnis. Die grosse Herausforderung der Abschlussprüfung sei nun gemeistert. Jetzt könne das Gelernte sieben Tage in der Woche umgesetzt werden. «Die Chancen sind vielfältiger denn je», so Stefan Kölliker. Der Bildungsdirektor sagte auch, dass es ein Privileg sei, die duale Berufsbildung absolvieren zu können. Einen solchen Moment wie heute gebe es nur einmal im Leben. Es müsse ein unbeschreibliches Gefühl vor der Kulisse des Ganges sein, der Beständigkeit garantiere, so umschrieb Kölliker den Freudentag für die jungen Menschen.

Das Grusswort der Liechtensteiner Regierung sprach Marlies Amann-Marxer. Sie bezeichnete den Lehrabschluss als Ziel und Start. Nun gelte es, sich zu entwickeln und nicht stillzustehen. Sie hoffe aber darauf, so Marlies Amann-Marxer, dass die Berufsleute in die Heimat zurückkehren. «Hier kann viel bewegt werden», so die Liechtensteiner Regierungsrätin.

Acht Spitzenleistungen

Prüfungsleiter Christoph Dürr zitierte vor der Diplomübergabe Friedrich Hebbel: «Nicht Stillstehen, nicht Fortgehen, nur Bewegung ist der Zweck des Lebens». 106 Detailhändlerinnen und Detailhändler und 41 Kaufleute traten zur Schlussprüfung an. Sechs Personen haben die Hürde der Prüfung nicht geschafft. Der Durchschnitt bei den Noten lag im Detailhandel leicht unter dem Vorjahr, bei den Kaufleuten leicht darüber. Acht Personen konnten für Noten von 5,3 und mehr eine besondere Auszeichnung entgegennehmen. Für Christoph Dürr sind Abschlussfeiern immer ein Moment der Freude, aber auch ein Moment des Abschiednehmens. Bleiben würden aber Erinnerungen, so der Abteilungsleiter am BZSL. Feierlich umrahmt wurde die Feier in Sargans von Sax&Voice, dem Ensemble der Musikschule Sarganserland und der Kantonsschule Sargans.

«Einen Moment wie heute gibt es nur einmal im Leben.»

Stefan Kölliker
Regierungsrat



Etappe gemeistert: Die Sarganserländer Diplomierten aus dem Bereich Detailhandel (Bild oben) sowie die KV-Klassen.

Bilder Markus Roth

Erfolgreiche aus dem Sarganserland

Detailhandelsassistenten und -assistentinnen

Mirjam Unold, Pfäfers (Puracenter AG, Spar Supermarkt, Vilters), Lejla Domuzeti, Grabs (Spar-Markt Otto Oess, Unterterzen), Bianca Hermann, Flums (Spar Markt, Murg), Ilmije Imeri, Azmoos (Bingo-Schuhe-Discount, Mels), Egzon Selimi, Sevelen (Jumbo Markt AG Mels, Mels), Matea Pejak, Mels (Möbel Pfister AG, Mels), Ediana Binaku, Flums (Café Studio GmbH, Carl Cavegn, Sargans)

Detailhandelsfachleute

Florin Anderegg, Wangs (Migros Ostschweiz Pizolpark MMM, Mels), Sabrina Giger, Mols (Migros Ostschweiz Pizolpark MMM, Mels), Kim Natascha Kohler, Mels (Möbel Pfister AG, Pfister Center, Mels), Elvira Osmani, Niederurnen (Aldi Suisse AG, Flums), Monika Rupf, Mels (Migros Ostschweiz Pizolpark MMM, Mels), Sandra Schumacher, Mels (Mery's Couture, Fest- und Brautmode, Bad Ragatz), Gawschiga Sinnathamby, Altstätten (Möbel Pfister AG, Pfister Center, Mels), Kyra Ziltz, Kaltbrunn (Migros Ostschweiz Pizolpark MMM, Mels), Marlen Bless, Flumserberg Berghelm

(Kunz-Elektro-Markt AG, Radio-Television, Flums), Sabrina Brühwiler, Heerbrugg (Bauhaus Fachcentren AG, Mels), Ivan Krstic, Oberschan (Owi Sargans AG, Sargans), Jancy Mayavar, Lienz (Studer + Hänni AG, Pizolpark Mels), Cindy Rupp, Igis (Manor AG Warenhaus, Sargans), Shyhrete Shala, Au (Bauhaus Fachcentren AG, Mels), Anina Wyss, Flums (Landi Sarganserland AG, Flums), Ladina Bissegger, Bad Ragatz (Migros Ostschweiz Pizolpark MMM, Mels), Egezonna Memeti, Flums (Aldi Suisse AG, Mels), Michelle Wirthensohn, Tschlerlach (Textil Dietsche, Walenstadt), Sarah Hoerd, Chur (Lipo Einrichtungsärkte AG, Wangs), Shkendije Isufi, Heiligkreuz (Bäckerei Röhlin Sales GmbH, Walenstadt),

Fabienne Kalberer, Wangs, Rang mit Note 5,4 (Migros Ostschweiz Pizolpark MMM, Mels), Céline Kessler, Bad Ragatz (Mery's Couture, Fest- und Brautmode, Bad Ragatz), **Chris Lutz, Vilters, Rang mit Note 5,3** (Ochsner Sport, Pizolcenter, Mels), Collyn Rinderer, Weite (Beldona AG, Pizolcenter, Mels), Pascal Rouèche, Flums (Migros Ostschweiz Pizolpark MMM, Mels), An-

drina Schaffhauser, Berschis (Bijouterie Victoria Halef AG, Pizolcenter, Mels), Vanessa Sgro, Gams (Mc PaperLand, Andreas Kümin AG, Mels).

Kauffrau / Kaufmann E-Profil

Romano Broder, Walenstadt (Gemeindeverwaltung Walenstadt), Dafina Destani, Sargans (Schlegel Treuhand AG, Walenstadt), Sabile Emini, Mels (Gemeindeverwaltung Flums), Anna Fedier, Walenstadt (Raiffeisenbank Walenstadt), Martina Franzi, Mels (Prefera Treuhand AG, Sargans), Ramona Gätzi, Unterterzen (Gemeindeverwaltung Quarten, Unterterzen), Silvan Gauer, Sargans (Grand Resort Bad Ragatz, Bad Ragatz), Nicole Gehrig, Tschlerlach (AGD swiss plastic AG, Walenstadt), Lisa Graf, Walenstadt (Bank Linth LLLB AG, Sargans), Pascal Hutter, Sargans (St. Galler Kantonalbank AG, Bad Ragatz), Sandra Jäger, Vadura (Staatsanwaltschaft St. Gallen Untersuchungsamt Uznach, Flums), Adriana Kalberer, Wangs (Gemeindeverwaltung Sargans), Annika Kalberer, Wangs (Berufs- und Weiterbildungszentrum Sargan-

serland, Sargans), David Kohler, Sargans (Gemeindeverwaltung Bad Ragatz), Valdrina Koxhaxhiku, Mels (Elcootherm AG, Vilters), Jennifer-Anouk Kuriger, Bad Ragatz (Elcootherm AG, Vilters), Rebecca Villiger, Bad Ragatz (Gemeindeverwaltung Sargans), Saskia Kessler, Oberterzen (Raiffeisenbank Quarten, Unterterzen), Natalie Lee, Vilters (Raiffeisenbank Mels), Jeannine Linsi, Wädenswil (Grob Architektur AG, Sargans), **Marisa Rubin, Quarten, Rang mit Note 5,4** (Berufs- und Laufbahnberatung Sarganserland, Sargans), Sandro Schneider, Pfäfers (Gemeindeverwaltung Pfäfers), Matteo Stefanelli, Bad Ragatz (Stiftung Kliniken Valens und Walenstadtberg, Valens), Stefan Tasic, Sargans (Owi Sargans AG, Sargans), Albrim Toska, Sevelen (Auto Walser AG, Wangs), Michelle Tschirky, Mels (Bank Linth LLLB AG, Sargans), Stefanie Willi, Mels (Eberle & Partner Treuhand und Revision AG, Mels), Martina Zeller, Quarten (St. Galler Kantonalbank AG, Sargans), Sabrina Zimmermann, Mels (Gemeindeverwaltung Mels), Corsin Züst, Heiligkreuz (St. Galler Kantonalbank AG, Mels)